

KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 601/94

af 17. marts 1994

om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 165/94 for så vidt angår Fællesskabets medfinansiering af kontrol af markarealer ved telemåling

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

Artikel 2

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 165/94 af 24. januar 1994 om Fællesskabets medfinansiering af kontrol ved telemåling og om ændring af forordning (EØF) nr. 3508/92 om et integreret system for forvaltning og kontrol af visse EF-støtteordninger⁽¹⁾, særlig artikel 4, og

ud fra følgende betragtninger:

En rationel tilrettelæggelse af kontrollen ved telemåling forudsætter, at der i tide træffes beslutning om, hvorvidt det er hensigten at deltage i EF-programmet eller ej, om udvælgelsen af kontrolområder, om de arbejdsспецификации, som tjenesteyderne skal overholde, og om betingelserne i den kontrakt, der skal indgås med tjenesteyderne; Kommissionen skal kunne afgive udtalelse inden den endelige beslutning;

så snart et program er godkendt, kan der udbetales et forskud på de samlede udgifter; det vil være rimeligt højst at yde et forskud på 75 % af det forventede totalbeløb; der bør fastsættes bestemmelser om tilbagebetaling af ubenyttede forskud og af udokumenterede udgifter;

da der skal fastsættes en omfordeling af de ubenyttede bevillinger, bør denne foretages hurtigst muligt på basis af et overslag, således at de medlemsstater, der skal nyde godt af disse midler, kan tilpasse deres program derefter; der kan dog foretages endnu en omfordeling ved den endelige regnskabsafslutning;

der bør fastlægges en ordning for refusion af udgifterne til eller gratis levering af satellitbilleder afhængigt af, om medlemsstaterne selv erhverver disse, eller om de anmoder Kommissionen om at erhverve dem;

de i nærværende forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra EUGFL-Komiteén —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Ved denne forordning fastlægges gennemførelsesbestemmelserne for Fællesskabets medfinansiering af kontrol af markarealer ved telemåling som omhandlet i forordning (EF) nr. 165/94.

Hver medlemsstat skal for at nyde godt af den EF-støtte, der er fastsat i forordning (EF) nr. 165/94, skriftligt senest den 30. november hvert år meddele Kommissionen,

- at den har til hensigt at deltage i Fællesskabets medfinansiering for det efterfølgende år
- hvorvidt den ønsker, at Kommissionen erhverver de satellitbilleder, der er nødvendige for dens kontrolprogram, og
- det forventede antal tilfælde, der skal kontrolleres, og af kontrolområder.

Artikel 3

1. De medlemsstater, der har anmodet Kommissionen om, at den selv erhverver satellitbillederne, fastsætter i samråd med denne inden den 15. januar, der følger efter meddelelsen i artikel 2, de pågældende områder og tidsplanen for erhvervelsen.

2. Hvert år, hvor medlemsstater har fremsat erklæring om at ville benytte sig af Fællesskabets medfinansiering:

a) giver de senest den 15. januar Kommissionen dokumentation om det planlagte arbejde, de arbejdsспецификации, som tjenesteyderne skal overholde, samt den påtænkte kontrakttype. Kommissionen kan inden for en måned fra meddelelsetidspunktet fremsætte bemærkninger og anmode om eventuelle ændringer

b) meddeler de senest den 31. marts Kommissionen teksten til den påtænkte kontrakt, der bl.a. skal indeholde:

- navn og adresse på den eller de pågældende leverandører af tjenesteydelser
- de endelige arbejdsспецификации
- prislelementerne og evaluering af de samlede udgifter
- programmet for erhvervelsen af satellitbilleder eller luftfotos, hvis medlemsstaten selv påtager sig erhvervelsen.

Kommissionen kan inden for en måned fra meddelelsetidspunktet fremsætte bemærkninger og anmode om ændringer. Enhver væsentlig ændring af de betingelser eller den kontrakt, der er bebudet, som foretages efter meddelelsen til Kommissionen, skal ligeledes straks fremsendes til godkendelse

⁽¹⁾ EFT nr. L 24 af 29. 1. 1994, s. 6.

c) vedlægger de i givet fald meddelelsen en anmodning om forskud på Fællesskabets medfinansiering.

Artikel 4

1. Kommissionen træffer hurtigst muligt afgørelse om ansøgningerne om medfinansiering. I den forbindelse tager den hensyn til de fremlagte oplysninger, de disponible bevillinger og den fordelingsnøgle, der er fastsat i bilaget til forordning (EF) nr. 165/94.

2. Er der blevet anmodet om forskud, udbetales dette, så snart afgørelsen om medfinansiering er truffet. Forskuddet, der skal fratrækkes i det endelige beløb, kan højst dække 75 % af den forventede fællesskabsandel.

3. Hvis det på basis af et overslag over de udgifter, der affødes af artikel 2 i forordning (EF) nr. 165/94, og afgørelserne om de ansøgninger om medfinansiering, der omhandles i stk. 1 i nærværende artikel, skulle vise sig, at ikke alle disponible bevillinger anvendes, kan Kommissionen omfordele de overskydende midler til de medlemsstater, der finansierer over 50 % af udgifterne til de af Kommissionen godkendte arbejder over egne midler, efter regler, der skal fastlægges.

Artikel 5

1. Medlemsstaterne vedlægger den i artikel 1, stk. 1, i forordning (EF) nr. 165/94 omhandlede refusionsansøgning bevis for, at de planlagte arbejder er blevet udført, modtaget og godkendt af medlemsstatens kompetente myndighed. Kommissionen hører inden arbejdernes endelige godkendelse og kan fremsætte bemærkninger.

2. Senest fire måneder efter modtagelsen af de i stk. 1 omhandlede dokumenter træffer Kommissionen afgørelse om størrelsen af de udgifter, der definitivt skal afholdes over fællesskabsbudgettet, med fradrag af det forskud, der er udbetalt i henhold til artikel 4, stk. 2.

3. Er forskuddet større end den endelige medfinansiering, afregnes det overskydende beløb enten ved fradrag i det forskud, der skal ydes for det efterfølgende år, eller ved, at medlemsstaten tilbagebetaler beløbet.

4. Hvis det i betragtning af de udgifter, der affødes af artikel 2 i forordning (EF) nr. 165/94, og af anvendelsen af stk. 2 og 3 i nærværende artikel skulle vise sig, at ikke alle disponible bevillinger er blevet anvendt, foretager Kommissionen en omfordeling af de overskydende midler blandt de medlemsstater, der har foretaget korrekt afregning. Denne omfordeling sker først og fremmest til de medlemsstater, der har finansieret over 50 % af de af Kommissionen godkendte arbejder over egne midler, efter regler, der skal fastlægges.

Artikel 6

1. De medlemsstater, der selv har erhvervet satellitbillede eller luftfotos efter aftale med Kommissionen, kan modtage prisen for dem i refusionsansøgningen.

2. Kommissionen leverer gratis de billeder, den selv har erhvervet, til en af medlemsstaten udpeget bemyndiget person. Denne skal respektere de ophavsrettigheder, der er fastsat i kontrakterne med leverandørerne, og tilbagelevere billederne efter arbejdets afslutning.

3. Hvis billederne ikke tilbageleveres som aftalt, fradrages deres pris ved den i artikel 5, stk. 2, omhandlede refusion.

Artikel 7

Medlemsstaterne opbevarer i mindst tre år efter det pågældende regnskabsår alle bilag vedrørende de udgifter, for hvilke de har ansøgt om medfinansiering.

Artikel 8

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 17. marts 1994.

På Kommissionens vegne

René STEICHEN

Medlem af Kommissionen